

MP3-CD Soundmachine

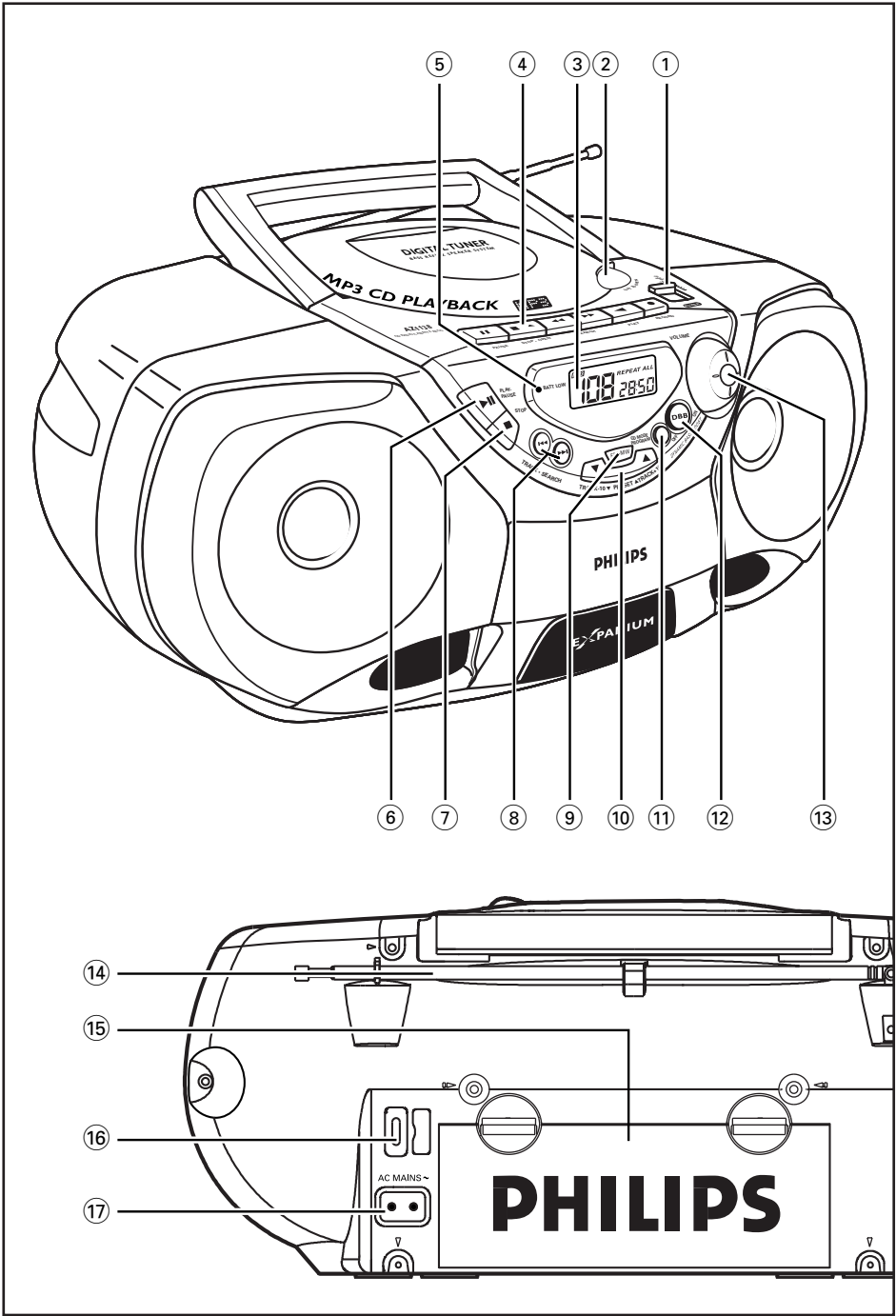


EXPANIUM

Let's make things better.



PHILIPS



English

English ————— 6

Svenska ————— 86

Svenska

Français

Français ————— 16

Suomi ————— 96

Suomi

Español

Español ————— 26

Ελληνικά ————— 106

Ελληνικά

Deutsch

Deutsch ————— 36

Nederlands

Nederlands ————— 46

Italiano

Italiano ————— 56

Português

Português ————— 66

Dansk

Dansk ————— 76

Knappar

Topp- och frontpanelerna

- 1 Strömreglage** – för att välja ljudkälla MP3-CD, CD, RADIO, TAPE/OFF, och stänga på och av
- 2 LIFT TO OPEN** – för att öppna/ stänga CD-facket
- 3 Display** – visar apparatens status
- 4 Kassettspelaren:**
PAUSE II – för att avbryta inspelning eller uppspelning
STOP•OPEN ■▲ – för att stoppa bandet; för att öppna kassettfacket
SEARCH ◀◀ eller ▶▶ – för att snabbspola bandet framåt/bakåt
PLAY ◀ – för att starta uppspelning
RECORD ● – för att starta inspelning
- 5 BATT LOW** – indikatorn tänds om batteriet börjar ta slut
- 6 PLAY•PAUSE ▶▶** – för att starta eller avbryta MP3-CD/ CD-spelning
- 7 STOP ■** – för att stoppa MP3-CD/ CD-spelning eller radera ett MP3-CD/ CD-program
- 8 TRACK•SEARCH ◀◀ , ▶▶**
MP3-CD: för att hoppa över eller söka framåt eller bakåt efter ett stycke/spår
RADIO: för att ställa in en radiostation (upp, ner)

Miljöinformation

Allt onödigt förpackningsmaterial har uteslutits. Förpackningen kan lätt delas upp i tre material: papp, polystyren och plast.

Din enhet består av material som kan återvinnas om den plockas isär av ett specialföretag. Rätta dig efter lokala bestämmelser för vad du gör med förpackningsmaterial, uttjänta batterier och gammal utrustning.

Klass 1 laserapparat

Varning: Om apparaten används på annat sätt än i denna bruksanvisning specificerats, kan användaren utsättas för osynlig laserstrålning, som överskrider gränsen för laserklass 1.

9 FM•MW –
för att välja våglängdsband FM/ MW

10 TRACK +/-10 PRESET ▲, ▼
MP3-CD: för att hoppa till nästa/ föregående tio 10 MP3-CD/ CD-spår (om de finns)
RADIO: för att välja en lagrad station (upp, ner)

11 CD MODE•PROGRAM
MP3-CD: för att programmera spårnummer och granska inprogrammerade spårnummer
– för att spela ett spår; skivor eller ett program i slumpmässig ordning;
– för att upprepa ett spår; en skiva eller ett program
RADIO: för att lagra radiostationer

12 DBB OFF/ON (Dynamic Bass Boost) –
för att förhöja basomfånget

13 VOLUME – för att ställa in volymnivån

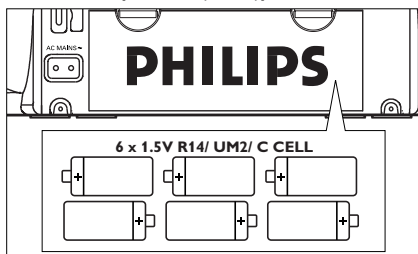
Bakre panelen

- 14 Teleskopisk antenn** –
förbättrar FM-mottagningen
- 15 Batterilucka** – öppna för att lägga in 6 x 1.5V R14/UM2/ C-cellbatterier
- 16 Spänningsväljare** – (inte alla versioner)
för att ställa in den lokala nätspänningen innan du sätter i nätsladden
- 17 AC MAINS** – uttag för nätsladden

Strömmatning från nätet

Du bör i möjligaste mån använda apparaten på nätströmmen för att spara på batterierna. Se till att du drar ut kontakten ur apparaten och ur vägguttaget innan du byter batterier.

Batterier (medföljer ej)



- 1 Öppna batterifacket och lägg i sex batterier av typ **R-14**, **UM-2** eller **C-cells**, (helst alkaliska) åt rätt håll, se symbolerna "+" och "-" inuti batterifacket.
- 2 Stäng luckan efter att ha kontrollerat att batterierna sitter i stadigt och åt rätt håll. Apparaten är nu klar för användning.
→ Om **BATT LOW** lyser börjar batterierna ta slut. Indikationen **BATT LOW** slocknar så småningom när batterierna är för svaga.

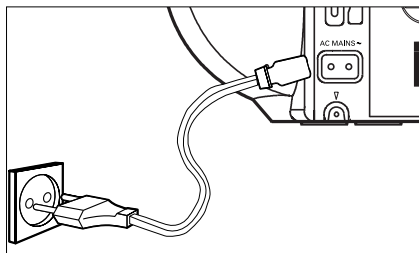
Batterier innehåller kemiska ämnen och måste kasseras på rätt sätt.

Om batterier används på fel sätt kan elektrolyten läcka ut och fräta i facket eller så kan batterierna explodera. Rätta dig efter följande:

- Blanda inte batterityper, t.ex. alkaliska och kolzink. Använd bara batterier av samma typ i apparaten.
- När du byter batterier ska du inte försöka blanda gamla med nya.
- Ta ut batterierna om apparaten inte ska användas under en lång tid.

Strömmatning från nätet

- 1 Kontrollera **att nätspänningen som anges på typlåten på apparatens undersida** motsvarar den lokala nätspänningen. Om inte, rådgrö med



butiken eller en serviceverkstad.

- 2 Sätt i sladden i kontakten AC MAINS och i ett vägguttag. Kraftdelen är nu ansluten och klar att användas.
 - 3 Om du vill göra apparaten helt strömlös måste du dra ut sladden ur vägguttaget.
- Dra ut sladden ur vägguttaget för att skydda apparaten under starkt åskväder.

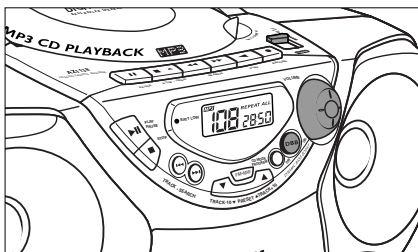
Observera! Strömbrytaren är sekundärt kopplad och bryter inte strömmen från nätet. Den inbyggda nät delen är därför ansluten till elnätet så länge stickproppen sitter i vägguttaget.

Typlåten sitter på apparatens undersida.

Koppla på och av strömmen: Spara energi

För att minska energiåtgången bör du ställa källväljaren på **TAPE/OFF** och kontrollera att kassettknapparna är uppe när du stänger av apparaten. Detta gäller både när du använder apparaten på nätström och med batterier.

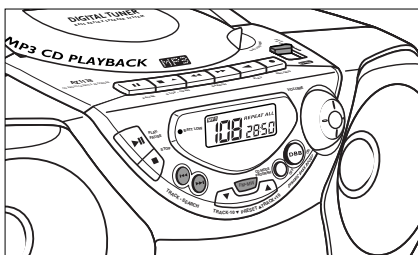
Allmän funktion



- 1 Ställ **strömreglaget** på **CD, RADIO** eller **TAPE/OFF** för att välja ljudkälla
- 2 Ställ in ljudet med **VOLUME** och **DBB OFF/ON** (Dynamic Bass Boost).
- 3 För att stänga av apparaten ställer du **strömreglaget** på **TAPE/OFF** och kontrollerar att kassettknapparna är uppe.

OBS: När apparaten stängs av behålls de lagrade stationerna i minnet.

Radiomottagning



- 1 Ställ **strömreglaget** på **RADIO**.
→ Displayen: ϵ ω visas helt kort. Sedan visas radiofrekvensen.
- 2 Tryck på **FM•MW** en eller flera gånger för att välja våglängdsband.
→ Displayen: visar det valda våglängdsbandet.
- 3 Håll ner **TRACK•SEARCH** \lll eller \ggg helt kort för att ställa in en station. Släpp upp knappen när frekvensen börjar ändras i displayen.

→ Radion ställer automatiskt in sig på en station med tillräckligt stark signal. Displayen visar *5 r c h* vid automatisk stationsinställning.

- För att ställa in en station med svag signal trycker du med korta upprepade tryck på **TRACK•SEARCH** \lll eller \ggg tills du får bäst mottagning.

Hur du förbättrar radiomottagningen

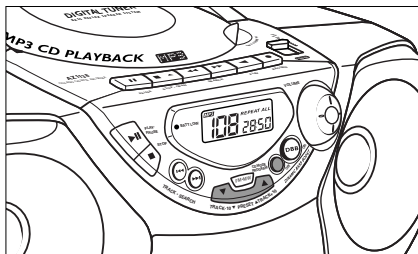
– För **FM** drar du ut den teleskopiska antennen. Vicka och vrid på den. Minska längden om signalen är för stark (mycket nära en sändare).

– För **MW** är apparaten en inbyggd antenn, och då behövs inte den teleskopiska antennen. Du riktar in antennen genom att vrida hela apparaten.

- 4 För att stänga av apparaten ställer du **strömreglaget** på **TAPE/OFF** och kontrollerar att kassettknapparna är uppe.

Lagra radiostationer

Du kan lagra upp till 30 radiostationer sammanlagt i minnet.



- 1 Ställ in önskad radiostation (se Radiomottagning).
- 2 Tryck på **CD MODE•PROGRAM** för att aktivera lagring.
→ Displayen: **PROGRAM** blinkar.
- 3 Tryck på **PRESET** \blacktriangle eller \blacktriangledown en eller flera gånger för att tilldela stationen ett nummer mellan 1 och 30.

- 4 Tryck på **CD MODE-PROGRAM** igen för att bekräfta inställningen.
 → Displayen: **PROGRAM** försvinner; och lagringsnumret och den lagrade stationens frekvens visas.
- 5 Upprepa de fyra momenten ovan för att lagra andra stationer:
- Du kan ta bort en lagrad station genom att lagra en annan frekvens i dess ställe.

Ställa in lagrade radiostationer

Tryck på **PRESET ▲** eller **▼** tills den önskade lagrade stationen visas.

Allmän information om MP3-CD/ CD-spelaren

Stödda format

- Skivformat: ISO 9960, Joliet, slutbehandlade multisessionsskivor
- MP3 musikfiler
- MP3 bit rate (data rate): 32-320 kbps och variabel bit rate
- Totalt antal musikfiler; max: 999
- I viss kodningsprogramvara finns möjlighet att skydda musikfiler: Det betyder att filerna bara kan spelas på den dator där de skapades. Om du bränner sådana fler på en CD-ROM, kan du inte spela dem på den här apparaten. Se till att du inaktiverar skyddet på kodningsprogramvaran innan du skapar musikfiler. Om du gör det är du ansvarig för att du inte bryter mot nationell och internationell lag om upphovsrätt.

MP3-CD

- Se till att filnamnet för MP3-filer slutar på .mp3

VIKTIGT!

Försök inte att kombinera CD Audio-spår och MP3-spår på samma CD-R(W) eller CD-ROM. Om en skiva innehåller blandade format spelar apparaten bara CD Audio-spåren.

Denna apparat kan inte spelastöder inte följande format:

- UDF-format.
- Ej slutbehandlade skivor.
- Inspelningar som gjorts på t.ex.. DirectCD, Packet Writing och Package Writing.
- Playlistfiler; t.ex. m3u, pls of WMA, AAC, Winamp, Sonic, RealJukebox, MS Mediaplayer 7.0, MusicMatch.

Indikationer för MP3-CD/ CD-funktioner i displayen

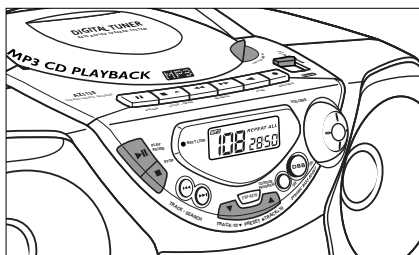
- *CD OPEN*: CD-luckan öppen
- *CD 15L*: vid läsning av innehållet på CD:n
- **CD**: ikon under hela CD-användningen
- **MP3**: ikon under hela MP3-CD-användningen
- **I CD-stoppläge**: sammanlagt spårnummer och sammanlagd speltid
- **I MP3-CD-stoppläge**: sammanlagt spårnummer
- **Under CD-spelning**: den gångna speltiden i det aktuella spåret och aktuellt spårnummer
- **Paus**: den gångna speltiden fryser och blinkar
- **SHUFFLE/ REPEAT**-lägen: när respektive läge är aktiverat
- **PROGRAM**: när CD-program är aktivt; *PROGRAM* blinkar också helt kort när ett spår lagras
- *NO SEL*: programmering är aktiverat men inget spår valt
- *FULL*: programminnet fullt
- *NO PROGRAM*: programmering avbruten
- *CD ERR, NO CD 15L* eller *NO CD 15L*: fel i CD-funktionen/ ingen skiva/ eller CD-R(W)-skivan är tom eller skivan har inte finaliserats (se Felsökning)

MP3-CD/ CD-Spelare

MP3-CD/ CD-spelning

Apparaten kan spela:

- alla inspelade CD-skivor av audiotyp
- all slutbehandlade audio CDR(W)-skivor
- MP3-CD-skivor (CD-ROM med MP3-filer)

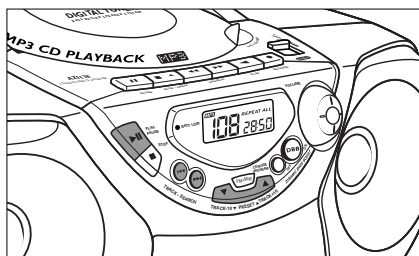


Välja ett annat spår

Under uppspelning kan du använda

TRACK-SEARCH **◀◀**, **▶▶** eller

TRACK +/-10 PRESET **▲**, **▼** för att välja ett specifikt spår.



- 1 Ställ **strömreglaget** på **CD**.
→ Displayen: **CD** visas helt kort.
- 2 För att öppna CD-luckan lyfter du luckan i kanten markerad **LIFT TO OPEN**.
- 3 Lägg i en CD-skiva med den tryckta sidan upp och tryck försiktigt på CD-luckan så den stängs.
- 4 Tryck på **PLAY-PAUSE** **▶▶** på apparaten för att starta uppspelningen.
- 5 För att avbryta CD-spelningen trycker du på **PLAY-PAUSE** **▶▶**. Tryck på **PLAY-PAUSE** **▶▶** igen för att fortsätta.
→ Den gångna speltiden fryser och blinkar
- 6 För att stoppa CD-spelningen trycker du på **STOP** **■**.
- 7 För att stänga av apparaten ställer du strömreglaget på **TAPE/OFF** och kontrollerar att kassettknapparna är uppe.

OBS: CD-spelningen slutar också när:

- du öppnar CD-luckan;
- du väljer **RADIO** eller **TAPE** som ljudkälla;
- CD-skivan har kommit till slutet.

- Om du har valt ett spårnummer i stopp- eller pausläge trycker du på **PLAY-PAUSE** **▶▶** för att starta uppspelningen.
- Tryck på **TRACK-SEARCH** **▶▶** en gång för nästa spår eller flera gånger tills önskat spårnummer visas i displayen.
- Tryck på **TRACK-SEARCH** **◀◀** en gång helt kort för att komma tillbaka till början av det aktuella spåret.
- Tryck på **TRACK-SEARCH** **◀◀** upprepade gånger helt kort för att komma till något föregående spår.
- Tryck på **TRACK +/-10 PRESET** **▲**, **▼** en eller flera gånger för att hoppa till nästa/föregående tio spår.

Hitta ett stycke inom ett spår

- 1 Håll ner **TRACK•SEARCH** **◀◀** eller **▶▶** under uppspelning.
→ CD-skivan spelas på hög hastighet och låg volym.
- 2 När du känner igen det stycke du vill höra släpper du upp **TRACK•SEARCH** **◀◀** eller **▶▶**.
→ Då fortsätter normal uppspelning.

OBS: Under ett CD, MP3-CD, CD-program eller om SHUFFLE/ REPEAT är aktivt kan du bara söka inom ett spår.

Olika spellägen

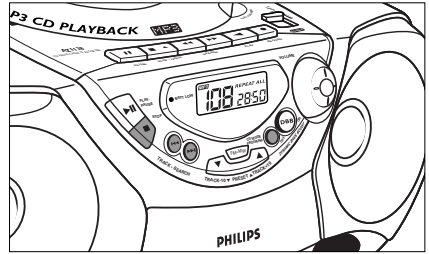
Med **CD MODE•PROGRAM** kan du välja olika spellägen. Lägena kan väljas eller ändras under spelningen av en hela skivan eller ett helt CD-program i följande ordning:

SHUFFLE – alla spåren spelas in slumpmässig ordning

SHUFFLE REPEAT ALL – hela skivan upprepas i slumpmässig ordning

REPEAT – det aktuella spåret spelas kontinuerligt

REPEAT ALL – hela skivan spelas kontinuerligt



- 1 Under uppspelningen väljer du spelläge genom att trycka på **CD MODE•PROGRAM** en eller flera gånger tills önskat spelläge visas.
→ Displayen: det valda läget blinkar två sekunder innan avspelning börjar

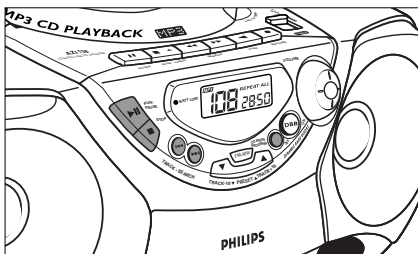
 - Du kan använda **TRACK•SEARCH** **◀◀**, **▶▶** eller **TRACK +/-10 PRESET** **▲** eller **▼** för att hoppa mellan spåren i del olika **SHUFFLE/ REPEAT**-lägena.
 - Du kan kombinera de olika **SHUFFLE/ REPEAT**-alternativen och använda dem i ett program:
Med **SHUFFLE/ REPEAT ALL** spåren på en hel CD-skiva spelas i slumpmässig ordning.

- 2 För att komma tillbaka till normal uppspelning trycker du på **CD MODE•PROGRAM** tills de olika **SHUFFLE/ REPEAT**-lägena inte längre visas.

 - Du kan också trycka på **STOP** **■** för att gå ur det aktuella spelläget.

Programmera in spårnummer

Du kan lagra upp till 20 spår i önskad följd. Om du vill kan du lagra ett spår mer än en gång.



- 1 I stoppläge trycker du på **TRACK•SEARCH** ◀▶ eller **TRACK +/-10 PRESET** ▲ eller ▼ för att få upp önskat spår.
- 2 När det önskade spårnumret visas trycker du på **CD MODE•PROGRAM** en gång för att lagra spåret.
→ I displayen visas **PROGRAM** och 'P R O G' helt kort, följt av det valda spårnumret.
→ Om du försöker programmera in utan att först ha valt ett spårnummer, visas 'n o S E L'.
- 3 Upprepa steg 1 - 2 för att välja och lagra alla spår på detta sätt.
→ **FULL** visas om du försöker programmera in mer än 20 spår.
- 4 För att spela upp programmet trycker du på **PLAY•PAUSE** ▶||.

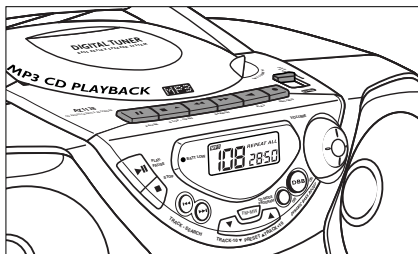
Granska programmet

- I stoppläge håller du ner **CD MODE•PROGRAM** i minst en sekund.
→ Då visar alla de lagrade spårnumren i följd i displayen.

Radera ett program

Du kan radera innehållet i minnet genom att göra något av följande:

- öppna CD-luckan,
- välja **RADIO** eller **TAPE** som ljudkälla,
- trycka på **STOP** ■ (två gånger under uppspelning eller en gång i stoppläge)
→ Displayen: 'n o P R O G' visas helt kort när programmet raderas.

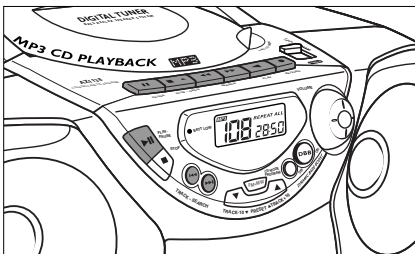
Spela kassett

- 1 Ställ **strömreglaget** på **TAPE/OFF**.
 - 2 Tryck på **STOP•OPEN** ■▲ för att öppna kassettluckan och lägga in en inspelad kassett.
 - 3 Stäng kassettluckan.
 - 4 Tryck på **PLAY** ◀ för att starta uppspelningen.
→ Displayen: **TAPE** visas hela tiden som kassettspelningen pågår.
 - 5 För att stoppa uppspelningen trycker du på **PAUSE** ||. För att fortsätta trycker du på samma knapp igen.
 - 6 Du kan snabbspola bandet framåt eller bakåt genom att trycka på ◀◀ respektive ▶▶. För att avbryta snabbspolningen trycker du på **STOP•OPEN** ■▲.
 - 7 För att stoppa bandet trycker du på **STOP•OPEN** ■▲.
- Knapparna kommer automatiskt upp i slutet av bandet, **TAPE** slocknar och apparaten stängs av, utom om **PAUSE II** har aktiverats.

Allmän information om inspelning

- Inspelning är tillåten så länge lagen om upphovsrätt eller andra tredjepartsrättigheter inte överträds.
- Kassettspelaren lämpar sig inte för inspelning på kassetter av typ CHROME (IEC II) eller METAL (IEC IV). Använd kassetter av typ NORMAL (IEC I) för inspelning och se till att tungan inte har tagits bort som inspelningsskydd.
- I början och slutet av bandet går det inte att spela in under 7 sekunder; då bandbörjan och bandslutet går genom inspelningshuvudena.
- För att skydda ett band från överspelning bryter du bort den vänstra tungan, sett från när du har bandet framför dig. Då går det inte längre att spela in på den sidan. För att kunna spela över den sidan vid ett senare tillfälle, måste du sätta över hålet med en bit tejp.

Spela in MP3-CD/ CD med synkronisk start



- 1 Välj **CD** som källa.
- 2 Lägg i en skiva och programmera eventuellt in spårnummer.
- 3 Tryck på **STOP-OPEN** ■▲ för att öppna kassettluckan. Lägg i ett tomt band.

- 4 Stäng kassettluckan.
- 5 Tryck på **RECORD** ● för att starta inspelningen.
 - Spelningen av skivprogrammet startar automatiskt från början av programmet. *Du behöver inte starta CD-spelaren separat.*
- 6 För korta avbrott kan du trycka på **PAUSE II**. För att fortsätta trycker du på **PAUSE II** igen.
- 7 För att stoppa inspelningen trycker du på **STOP-OPEN** ■▲.

Välja och spela in ett visst stycke

- Håll ner **TRACK-SEARCH** ◀◀ eller ▶▶ på apparaten under CD-spelning för att hitta stycket.
- Tryck på **PLAY-PAUSE** ▶II för att sätta CD-spelaren i pausläge vid det valda stycket.
 - Inspelningen börjar vid det exakta stället på spåret när du trycker på **RECORD** ●.

Spela in från radio

- 1 Välj **RADIO** som källa och välj våglängdsband.
- 2 Ställ in önskad radiostation (se **Radiostationer**).
- 3 Tryck på **STOP-OPEN** ■▲ för att öppna kassettluckan. Lägg i ett tomt band.
- 4 Stäng kassettluckan.
- 5 Tryck på **RECORD** ● för att starta inspelningen.
- 6 För korta avbrott under inspelningen kan du trycka på **PAUSE II**. När du vill fortsätta trycker du på **PAUSE II** igen.
- 7 För att stoppa inspelningen trycker du på **STOP-OPEN** ■▲.

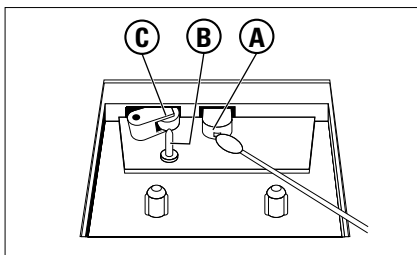
Underhåll

Råd & Allmänt Underhåll

- Ställ apparaten på en hård plan yta så att den inte kan vicka.
- Utsätt inte apparaten, batterier, CD-skivor eller kassetter för fuktighet, regn, sand eller stark värme från värmeelement eller direkt solljus.
- Täck inte över apparaten. Det ska finnas ett utrymme på minst 15 cm mellan ventilationshålen och omgivande ytor så att värmen kan sprida sig.
- De mekaniska delarna av apparaten innehåller självsmörjande lager och får inte oljas eller smörjas.
- Gör ren apparaten med ett mjukt något fuktat sämskskinn. Använd inte rengöringsmedel som innehåller alkohol, ammoniak, bensen eller material med skurverkan. Då kan höljet skadas.

Underhåll av kassettspelaren

För att få bästa inspelnings- och uppspelningskvalitet från kassettspelaren bör du göra ren delarna (A), (B) och (C) efter ca 50 timmars användning, eller i genomsnitt en gång i månaden. Använd en bomullstopp lätt fuktad i alkohol eller speciell rengöringsvätska för inspelningshuvuden och gör ren båda däckena.



- 1 Öppna kassettfacket genom att trycka på **STOP•OPEN** ■▲.

- 2 Tryck på **PLAY** ◀ och gör rent tryckrullarna (C) av gummi..
- 3 Tryck på **PAUSE II** och gör rent magnet huvudena (A) och drivrullen (B) .
- 4 Tryck efter rengöringen på **STOP•OPEN** ■▲.

- Spelhuvudena kan också göras rena genom att en rengöringskassett spelas genom en gång.

Hantering av CD-spelaren och CD-skivor

- Linsen i CD-spelaren får aldrig vidröras!
- Plötsliga förändringar i temperaturen kan göra att linsen i CD-spelaren immas igen av kondens. Då går det inte att spela CD-skivor. Försök inte rengöra linsen utan låt apparaten stå varmt tills fuktigheten avdunstar.
- Håll alltid CD-luckan stängd så att det inte kommer in damm i CD-facket. Damma facket med en mjuk torr duk för att göra rent det.
- För att ta ut en skiva ur fodralet trycker du på mittnavet medan du lyfter ut skivan. Håll alltid skivorna i kanten, och lägg tillbaka dem i fodralet efter användningen så att de inte blir repade och dammiga.
- Gör ren dina skivor genom att torka dem i en rak linje från mitten utåt mot kanten med en mjuk luddfri duk. Använd inte rengöringsmedel - då kan skivan skadas.
- Skriv aldrig något på skivor och klistra inga lappar på dem.

Om det uppstår ett fel ska du först gå genom tipsen nedan innan du tar apparaten för reparation. Om du inte kan lösa ett problem med hjälp av råden nedan bör du vända dig till butiken eller en serviceverkstad..

VARNING: Öppna inte apparaten. Du riskerar då att få elektrisk stöt. Försök under inga omständigheter att reparera apparaten själv. Då gäller inte garantin längre.

Problem	Lösning
Inget ljud / ström	<ul style="list-style-type: none"> – VOLUME är inte inställd. Ställ in volymen med VOLUME. – Nätsladden sitter inte i ordentligt. Sätt i nätsladden ordentligt. – Batterierna slut/ fel isatta. Sätt i (nya) batterier åt rätt håll.
Displayen fungerar inte ordentligt/ Ingen reaktion på någån av knapparna.	<ul style="list-style-type: none"> – Statisk urladdning. Stäng av apparaten och dra ut sladden. Anslut den igen efter ett par sekunder.
no d ISC, Cd Err eller nF d ISC visas/ MP3CD/ CD-spelning fungerar inte	<ul style="list-style-type: none"> – Ingen skiva ligger i. Lägg i en skiva. – Skivan mycket skrapad eller smutsig. Byt ur eller gör ren skivan (se Underhåll). – CD-R(W) är tom eller skivan har inte finaliserats. Använd en finaliserad CD-R(W). – Laserlinsen är immig. Vänta tills linsen har acklimatiserat sig. – Inkompatibelt format för MP3. Kontrollera att skivformatet är ISO 9960, Joliet, slutbehandlade multisessions.
Spår hoppas över på CD-skivan	<ul style="list-style-type: none"> – CD-skivan är skadad eller smutsig. Byt ut eller gör ren CD-skivan. – SHUFFLE eller Program är aktivt. Gå ur SHUFFLE programläge.
Överhoppningar i ljudet under MP3-spelning	<ul style="list-style-type: none"> – MP3-filen gjord med komprimering över 320 kbps. Använd en lägre komprimeringsnivå för att spela in CD-spår i MP3-format.
Kan inte hitta önskad MP3-titel	<ul style="list-style-type: none"> – Fel filtillägg används. Byt filtillägget till .MP3
Dålig ljudkvalitet vid kassettspelning	<ul style="list-style-type: none"> – Damm och smuts på huvudena etc. Gör ren däckdelarna etc., se Underhåll. – Du använder en inkompatibel kassettyp (METAL eller CHROME). Använd bara NORMAL (IEC I) för inspelning.
Inspelning fungerar inte	<ul style="list-style-type: none"> – Kassettingen kan ha brutits bort. Sätt en bit tejp över hålet.